

# LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN

**SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES**

[C – 2019/10636]

**19 DECEMBRE 2018.** — Loi contenant le règlement définitif des budgets d'organismes d'intérêt public pour l'année 2014 (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

La Chambre des représentants a adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

**Article 1<sup>er</sup>**

La présente loi règle une matière visée à l'article 74 de la Constitution.

**Article 2****Agence Fédérale des Médicaments et des Produits de Santé**  
(créée par la loi du 20 juillet 2006)

Référence budgétaire :

Loi du 19 décembre 2013 contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014, article 2.25.9

*Le règlement définitif du budget de l'Agence Fédérale des Médicaments et des Produits de Santé pour l'année de gestion 2014 se présente comme suit : (en euros)*

a) engagements (pour mémoire)

b) recettes

Recettes prévues dans la loi budgétaire

84 908 727,00

Recettes imputées

70 536 551,06

Différence

14 372 175,94

c) dépenses

Crédits

1° alloués par la loi budgétaire

85 398 227,00

2° complémentaires sur lesquels le législateur doit statuer

931 133,53

3° complémentaires pour les dépenses au-delà du montant des crédits non limitatifs

1 980 625,44

Total des crédits

88 309 985,97

Dépenses imputées

69 221 925,90

Excédent de crédits à annuler

19 088 060,07

d) récapitulation

Le résultat définitif du budget de l'année de gestion 2014 se résume comme suit :

recettes

70 536 551,06

dépenses

69 221 925,90

**FEDERALE OVERHEIDS DIENST FINANCIEN**

[C – 2019/10636]

**19 DECEMBER 2018.** — Wet houdende eindregeling van de begrotingen van de instellingen van openbaar nut van het jaar 2014 (1)

FILIP, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

De Kamer van volksvertegenwoordigers heeft aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :

**Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid bedoeld in artikel 74 van de Grondwet.

**Artikel 2****Federaal Agentschap voor Geneesmiddelen en Gezondheidsproducten**  
(opgericht door de wet van 20 juli 2006)

Begrotingsverwijzing :

Wet van 19 december 2013 houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014, artikel 2.25.9

*De eindregeling van de begroting van Federaal Agentschap voor Geneesmiddelen en Gezondheidsproducten voor het beheersjaar 2014 is voorgesteld als volgt : (in euros)*

a) vastleggingen (pro memorie)

b) ontvangsten

Ontvangsten voorzien in de begrotingswet

84 908 727,00

Aangerekende ontvangsten

70 536 551,06

Verschil

14 372 175,94

c) uitgaven

Kredieten

1° toegekend bij de begrotingswet

85 398 227,00

2° aanvullende kredieten waarover de wetgever uitspraak dient te doen

931 133,53

3° aanvullende kredieten voor de uitgaven boven het oorspronkelijke bedrag niet-limitatieve kredieten

1 980 625,44

Totaal van de kredieten

88 309 985,97

Aangerekende uitgaven

69 221 925,90

Kredietoverschot te annuleren

19 088 060,07

d) samenvatting

De eindregeling van de begroting voor het beheersjaar 2014 wordt samengevat als volgt :

ontvangsten

70 536 551,06

uitgaven

69 221 925,90

## Excédent de recettes

1 314 625,16

Le résultat de l'année de gestion 2014 vient s'ajouter au solde budgétaire cumulé existant au 31 décembre de l'année de gestion précédente, soit 53 723 996,23 euros (solde créditeur), ce qui porte le solde budgétaire cumulé au 31 décembre de l'année de gestion 2014 à 55 038 621,39 euros (solde créditeur)

## Article 3

**L'Agence Fédérale pour l'Accueil des Demandeurs d'Asile**  
(créeée par article 60 de la loi programme du 19 juillet 2001)

## Référence budgétaire :

Loi du 19 décembre 2013 contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014, article 2.44.5

*Le règlement définitif du budget de l'Agence Fédérale pour l'Accueil des Demandeurs d'Asile pour l'année de gestion 2014 se présente comme suit : (en euros)*

a) engagements (pour mémoire)

b) recettes

Recettes prévues dans la loi budgétaire

306 649 111,00

Recettes imputées

306 247 376,97

Différence

401 734,03

c) dépenses

Crédits

1° alloués par la loi budgétaire

327 615 026,00

2° complémentaires sur lesquels le législateur doit statuer

360 135,75

Total des crédits

327 975 161,75

Dépenses imputées

284 712 916,22

Excédent de crédits à annuler

43 262 245,53

d) récapitulation

Le résultat définitif du budget de l'année de gestion 2014 se résume comme suit :

recettes

306 247 376,97

dépenses

284 712 916,22

Excédent de recettes

21 534 460,75

*Le résultat de l'année de gestion 2014 vient s'ajouter au solde budgétaire cumulé corrigé existant au 31 décembre de l'année de gestion précédente, soit 152 145 926,81 euros (solde créditeur), ce qui porte le solde budgétaire cumulé au 31 décembre de l'année de gestion 2014 à 173 680 387,56 euros (solde créditeur)*

e) budget pour ordre

Prévisions

recettes

6 632 516,00

dépenses

6 632 516,00

## Overschot van ontvangsten

1 314 625,16

*Het resultaat voor het beheersjaar 2014 wordt gevoegd bij het gecumuleerd begrotingssaldo op 31 december van het vorige beheersjaar, hetzij 53 723 996,23 euro (creditsaldo), wat het gecumuleerd begrotingssaldo op 31 december van het beheersjaar 2014 brengt op 55 038 621,39 euro (creditsaldo)*

## Artikel 3

**Het Federaal Agentschap voor de Opvang van Asielzoekers**  
(opgericht door artikel 60 van de programmawet van 19 juli 2001)

## Begrotingsverwijzing :

Wet van 19 december 2013 houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014, artikel 2.44.5

*De eindregeling van de begroting van het Federaal Agentschap voor de Opvang van Asielzoekers voor het beheersjaar 2014 is voorgesteld als volgt : (in euros)*

a) vastleggingen (pro memorie)

b) ontvangsten

Ontvangsten voorzien in de begrotingswet

306 649 111,00

Aangerekende ontvangsten

306 247 376,97

Verschil

401 734,03

c) uitgaven

Kredieten

1° toegekend bij de begrotingswet

327 615 026,00

2° aanvullende kredieten waarover de wetgever uitspraak dient te doen

360 135,75

Totaal van de kredieten

327 975 161,75

Aangerekende uitgaven

284 712 916,22

Kredietoverschot te annuleren

43 262 245,53

d) samenvatting

De eindregeling van de begroting voor het beheersjaar 2014 wordt samengevat als volgt :

ontvangsten

306 247 376,97

uitgaven

284 712 916,22

Overschot van ontvangsten

21 534 460,75

*Het resultaat voor het beheersjaar 2014 wordt gevoegd bij het gecorrigeerd gecumuleerd begrotingssaldo op 31 december van het vorige beheersjaar, hetzij 152 145 926,81 euro (creditsaldo), wat het gecumuleerd begrotingssaldo op 31 december van het beheersjaar 2014 brengt op 173 680 387,56 euro (creditsaldo)*

e) begroting voor orde

Ramingen

ontvangsten

6 632 516,00

uitgaven

6 632 516,00

## Opérations pour ordre réalisées

recettes  
2 442 965,60  
dépenses  
2 463 296,66  
excédent de dépenses  
20 331,06  
Résultat pour ordre cumulé  
Résultat cumulé au 31 décembre 2013  
1 343 617,19  
résultat de l'année  
— 20 331,06  
résultat cumulé au 31 décembre 2014  
1 323 286,13

## Article 4

**Agence Fédérale pour la Sécurité de la Chaîne Alimentaire**  
(Instituée par la loi du 4 février 2000)

## Référence budgétaire :

Loi du 19 décembre 2013 contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014, article 2.25.4.

*Le règlement définitif du budget de l'Agence Fédérale pour la Sécurité de la Chaîne Alimentaire pour l'année de gestion 2014 se présente comme suit : (en euros)*

a) engagements (pour mémoire)

b) recettes

Recettes prévues dans la loi budgétaire

200 278 226,00

Recettes imputées

207 125 872,21

Déférence

6 847 646,21

c) dépenses

Crédits

1° alloués par la loi budgétaire

196 762 936,00

2° crédits complémentaires pour les dépenses au-delà du montant des crédits non limitatifs

3 957 990,13

3° crédits complémentaires sur lesquels le législateur doit statuer

690 796,30

Total des crédits

201 411 722,43

Dépenses imputées

186 309 574,35

Excédent de crédits à annuler

15 102 148,08

d) récapitulation

Le résultat définitif du budget de l'année de gestion 2014 se résume comme suit :

recettes

207 125 872,21

dépenses

186 309 574,35

Excédent de recettes

20 816 297,86

Le résultat de l'année de gestion 2014 vient s'ajouter au solde budgétaire cumulé existant au 31 décembre de l'année de gestion précédente, soit 187 667 322,42 euros (solde créiteur), ce qui porte le solde budgétaire cumulé au 31 décembre de l'année de gestion 2014 à 208 483 620,28 euros (solde créiteur)

## Uitgevoerde ordeverrichtingen

ontvangsten

2 442 965,60

uitgaven

2 463 296,66

overschot van uitgaven

20 331,06

Gecumuleerd resultaat voor orde

gecumuleerd resultaat op 31 december 2013

1 343 617,19

resultaat van het jaar

— 20 331,06

gecumuleerd resultaat op 31 december 2014

1 323 286,13

## Artikel 4

**Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen**

(Ingesteld bij de wet van 4 februari 2000)

## Begrotingsverwijzing :

Wet van 19 december 2013 houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014, artikel 2.25.4

*De eindregeling van de begroting van het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen voor het beheersjaar 2014 is voorgesteld als volgt : (in euros)*

a) vastleggingen (pro memorie)

b) ontvangsten

Ontvangsten voorzien in de begrotingswet

200 278 226,00

Aangerekende ontvangsten

207 125 872,21

Verschil

6 847 646,21

c) uitgaven

Kredieten

1° toegekend bij de begrotingswet

196 762 936,00

2° aanvullende kredieten voor de uitgaven boven het oorspronkelijke bedrag niet-limitatieve kredieten

3 957 990,13

3° aanvullende kredieten waarover de wetgever uitspraak dient te doen

690 796,30

Totaal van de kredieten

201 411 722,43

Aangerekende uitgaven

186 309 574,35

Kredietoverschot te annuleren

15 102 148,08

d) samenvatting

De eindregeling van de begroting voor het beheersjaar 2014 wordt samengevat als volgt :

ontvangsten

207 125 872,21

uitgaven

186 309 574,35

Overschot van ontvangsten

20 816 297,86

Het resultaat voor het beheersjaar 2014 wordt gevoegd bij het gecumuleerd begrotingssaldo op 31 december van het vorige beheersjaar, hetzij 187 667 322,42 euro (creditsaldo), wat het gecumuleerd begrotingssaldo op 31 december van het beheersjaar 2014 brengt op 208 483 620,28 euro (creditsaldo)

## Article 5

**Le Bureau Fédéral du Plan**  
(créé par la loi du 21 décembre 1994)

Référence budgétaire :

Loi du 19 décembre 2013 contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014, article 2.32.2

*Le règlement définitif du budget du Bureau Fédéral du Plan pour l'année de gestion 2014 se présente comme suit : (en euros)*

a) engagements (pour mémoire)

b) recettes

Recettes prévues dans la loi budgétaire

9 887 790,00

Recettes imputées

10 091 864,30

Différence

204 074,30

c) dépenses

Crédits

1° alloués par la loi budgétaire

9 887 790,00

2° crédits complémentaires sur lesquels le législateur doit statuer

437 786,82

Total des crédits

10 325 576,82

Dépenses imputées

9 801 935,27

Excédent de crédits à annuler

523 641,55

d) récapitulation

Le résultat définitif du budget de l'année de gestion 2014 se résume comme suit :

recettes

10 091 864,30

dépenses

9 801 935,27

Excédent de recettes

289 929,03

Le résultat de l'année de gestion 2014 vient s'ajouter au solde budgétaire cumulé existant au 31 décembre de l'année de gestion précédente, soit 6 140 320,42 euros (solde créditeur), ce qui porte le solde budgétaire cumulé au 31 décembre de l'année de gestion 2014 à 6 430 249,45 euros (solde créditeur)

## Article 6

**Service des pensions du Secteur Public**  
(créé par la loi du 12 janvier 2006)

Référence budgétaire :

Loi du 19 décembre 2013 contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014, article 2.21.1, telle qu'adaptée par la loi du 19 décembre 2014 contenant le deuxième ajustement du budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2014, article 6

*Le règlement définitif du budget du Service des Pensions du Secteur Public pour l'année de gestion 2014 se présente comme suit : (en euros)*

a) engagements (pour mémoire)

b) recettes

Recettes prévues dans la loi budgétaire

14 148 607 000,00

## Artikel 5

**Het Federaal Planbureau**

(opgericht door de wet van 21 december 1994)

Begrotingsverwijzing :

Wet van 19 december 2013 houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014, artikel 2.32.2

*De eindregeling van de begroting van het Federaal Planbureau voor het beheersjaar 2014 is voorgesteld als volgt : (in euros)*

a) vastleggingen (pro memorie)

b) ontvangsten

Ontvangsten voorzien in de begrotingswet

9 887 790,00

Aangerekende ontvangsten

10 091 864,30

Verschil

204 074,30

c) uitgaven

Kredieten

1° toegekend bij de begrotingswet

9 887 790,00

2° aanvullende kredieten waarover de wetgever uitspraak dient te doen

437 786,82

Totaal van de kredieten

10 325 576,82

Aangerekende uitgaven

9 801 935,27

Kredietoverschot te annuleren

523 641,55

d) samenvatting

De eindregeling van de begroting voor het beheersjaar 2014 wordt samengevat als volgt :

ontvangsten

10 091 864,30

uitgaven

9 801 935,27

Overschot van ontvangsten

289 929,03

Het resultaat voor het beheersjaar 2014 wordt gevoegd bij het gecumuleerd begrotingssaldo op 31 december van het vorige beheersjaar, hetzij 6 140 320,42 euro (creditsaldo), wat het gecumuleerd begrotingssaldo op 31 december van het beheersjaar 2014 brengt op 6 430 249,45 euro (creditsaldo)

## Artikel 6

**Pensioendienst voor de Overheidssector**

(opgericht door de wet van 12 januari 2006)

Begrotingsverwijzing :

Wet van 19 december 2013 houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014, artikel 2.21.1, zoals aangepast door de wet van 19 december 2014 houdende de tweede aanpassing van de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2014, artikel 6

*De eindregeling van de begroting van de Pensioendienst voor de Overheidssector voor het beheersjaar 2014 is voorgesteld als volgt : (in euros)*

a) vastleggingen (pro memorie)

b) ontvangsten

Ontvangsten voorzien in de begrotingswet

14 148 607 000,00

Recettes imputées	Aangerekende ontvangsten
14 112 496 619,25	14 112 496 619,25
Différence	Verschil
36 110 380,75	36 110 380,75
<i>c) dépenses</i>	<i>c) uitgaven</i>
Crédits	Kredieten
1° alloués par la loi budgétaire	1° toegekend bij de begrotingswet
14 148 607 000,00	14 148 607 000,00
2° crédits complémentaires sur lesquels le législateur doit statuer	2° aanvullende kredieten waarover de wetgever uitspraak dient te doen
31 307 747,69	31 307 747,69
Total des crédits	Totaal van de kredieten
14 179 914 747,69	14 179 914 747,69
Dépenses imputées	Aangerekende uitgaven
14 062 629 082,49	14 062 629 082,49
Excédent de crédits à annuler	Kredietoverschot te annuleren
62 207 665,20	62 207 665,20
transferts à l'année suivante	transfers naar volgend jaar
55 078 000,00	55 078 000,00

*d) récapitulation*

Le résultat définitif du budget de l'année de gestion 2014 se résume comme suit :

recettes	ontvangsten
14 112 496 619,25	14 112 496 619,25
dépenses	uitgaven
14 062 629 082,49	14 062 629 082,49
Excédent de recettes	Overschot van ontvangsten
49 867 536,76	49 867 536,76

Le résultat de l'année de gestion 2014 vient s'ajouter au solde budgétaire cumulé existant au 31 décembre de l'année de gestion précédente, soit 309 910 307,44 euros (solde créiteur), ce qui porte le solde budgétaire cumulé au 31 décembre de l'année de gestion 2014 à 359 777 844,20 euros (solde créiteur)

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 19 décembre 2018.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre des Finances,  
A. DE CROO

Scellé du sceau de l'Etat :

Le Ministre de la Justice,  
K. GEENS

—  
Note

(1) Session 2018-2019.

Chambre des représentants

Documents. — Projet de loi, 54- 3373/1. — Farde, 54- 3373/2. — Texte adopté par la commission des finances et du budget, 54- 3373/3. — Texte adopté en séance plénière et soumis à la sanction royale, 54- 3373/4.

## Aangerekende ontvangsten

14 112 496 619,25

## Verschil

36 110 380,75

*c) uitgaven*

## Kredieten

1° toegekend bij de begrotingswet

14 148 607 000,00

2° aanvullende kredieten waarover de wetgever uitspraak dient te doen

31 307 747,69

## Totaal van de kredieten

14 179 914 747,69

## Aangerekende uitgaven

14 062 629 082,49

## Kredietoverschot te annuleren

62 207 665,20

transfers naar volgend jaar

55 078 000,00

*d) samenvatting*

De eindregeling van de begroting voor het beheersjaar 2014 wordt samengevat als volgt :

## ontvangsten

14 112 496 619,25

## uitgaven

14 062 629 082,49

## Overschot van ontvangsten

49 867 536,76

Het resultaat voor het beheersjaar 2014 wordt gevoegd bij het gecumuleerd begrotingssaldo op 31 december van het vorige beheersjaar, hetzij 309 910 307,44 euro (creditsaldo), wat het gecumuleerd begrotingssaldo op 31 december van het beheersjaar 2014 brengt op 359 777 844,20 euro (creditsaldo)

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 19 december 2018.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Financiën,  
A. DE CROO

Met 's Lands zegel gezegeld :

De Minister van Justitie,  
K. GEENS

—  
Nota

(1) Zitting 2018-2019.

Kamer van volksvertegenwoordigers

Stukken. — Wetsontwerp, 54- 3373/1. — Kaft, 54- 3373/2. — Tekst aangenomen door de commissie voor de financiën en de begroting, 54- 3373/3. — Tekst aangenomen in de plenaire vergadering en aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd, 54- 3373/4.

**INSTELLINGEN VAN OPENBAAR NUT - ORGANISMES D'INTERET PUBLIC**  
**Begrotingsjaar 2014 - Année budgétaire 2014**

Verwijzing : 172 e Boek van het Rekenhof  
 Référence : 172 ème Cahier de la Cour des comptes

Tabel A: resultaat van de begrotingen - Tableau A : résultat des budgets

	Instellingen van openbaar nut Organismes d'intérêt public	Toestand bij het begin van het jaar		Verrichtingen van het jaar		Begrotingsresultaat van het jaar		Algemeen resultaat van de begrotingen	
		Situatie au début de l'année Excedent uitgaven Excédent de dépenses	Opérations de l'année Excédent ontvangsten Excédent de recettes	Aangerekende uitgaven Recettes imputées	Dépenses impulsées Dépenses imputées	Résultat budgétaire de l'année Excedent ontvangsten Excédent de dépenses	Résultat général des budgets Excédent de recettes	Excedent uitgaven Excédent de dépenses	Excedent ontvangsten Excédent de recettes
Pensioendienst voor de overheidssector	0,00	309.910.307,44	14.112.496.619,25	14.062.629.082,49	0,00	49.867.536,76	0,00	359.777.844,20	
Service des pensions du secteur public	0,00	187.667.322,42	207.125.872,21	186.309.574,35	0,00	20.816.297,86	0,00	208.483.620,28	
Federal agentschap voor de veiligheid van de voedselketen									
Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire									
Federal agentschap voor geneesmiddelen en gezondheidsproducten	0,00	53.723.996,23	70.536.551,06	69.221.925,90	0,00	1.314.625,16	0,00	55.039.621,39	
Agence fédérale des medicaments et des produits de santé	0,00	6.140.320,42	10.091.854,30	9.801.935,27	0,00	289.929,03	0,00	6.430.249,45	
Federal planbureau									
Bureau fédéral du plan	0,00	152.145.926,81	306.247.376,97	284.712.916,22	0,00	21.534.460,75	0,00	173.680.387,56	
Federal agentschap voor de opvang van asielzoekers - d'asile									
Agence Fédérale pour l'Accueil des Demandeurs d'asile - budget pour	0,00	1.343.617,9	2.442.965,60	2.463.296,66	20.331,06	0,00	0,00	1.323.286,13	
Agence Fédérale pour l'Accueil des Demandeurs d'asile - budget pour ordre									

Tabel B : Betalingen - Tableau B : Paiements

	Toekenning van de kredieten - Allocation des crédits	Regeling van de kredieten - Réglement des crédits				Definitieve kredieten Crédits définitifs	
		Kredieten toegestaan krachtens artikel 5 van de wet van 16 maart 1954	Anvullende kredieten voor de uitgaven boven het oorspronkelijke bedrag nietlimiatieve kredieten	Overdrachtingen van limitatieve kredieten en uitgaven zonder kredieten	Annulations transfers naar volgend jaar	Annulations transfers à l'année suivante	
Instellingen van openbaar nut	Oorspronkelijke begrotingen + aanpassingen	-	-	Algemeen totaal	-	-	
Organismes d'intérêt public	Budgets primitifs + ajustements	Credits alloués en vertu de l'article 5 de la loi du 16 mars 1954	Credits complémentaires pour les dépenses au-delà du montant des crédits non limitatifs	Total général	Dépenses imputées	-	
Pensioendienst voor de overheidssector	14.148.607.000,00	0,00	31.307.747,69	14.179.914.747,69	14.052.629.082,49	55.078.000,00	62.207.665,20
Service des pensions du secteur public	196.762.936,00	0,00	3.957.980,13	690.796,30	201.411.722,43	186.309.574,35	15.102.148,08
Federal agentschap voor de veiligheid van de voedselketen							
Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire							
Federal agentschap voor geneesmiddelen en gezondheidsproducten	85.398.227,00	0,00	1.980.625,44	931.133,53	88.309.985,97	69.221.925,90	19.088.060,07
Agence Fédérale pour l'Accueil des Demandeurs d'asile							
Federal planbureau	9.887.790,00	0,00	437.786,82	1.032.576,82	9.801.935,27	0,00	523.641,55
Bureau fédéral du plan							
Agence Fédérale pour l'Accueil des Demandeurs d'asile	327.615.026,00	0,00	360.135,75	327.975.161,75	284.712.916,22	0,00	43.263.245,53